



## Jsme moderní - t ídit umíme

Sdružení m st a obcí Plze ského kraje spole n s firmou EKO-KOM, vyhláší každýoro n sout ž „My už t ídit umíme“.Obce a m sta Plze ského kraje sout ží ve sb ru a t ídní odpad . Hodnocena je nap . výt žnost, nejlépe uklizená obec – stanovišt , dostatek nádob na t ídný odpad, donašecí vzdálenost, apod. Sout žilo 460 obcí. Železná Ruda sout ží v kategorii obcí

nad 1000 obyvatel. Letos jsme se zlepšili o dv místa a skon ili druzí. Zvít zily Št novice, t etí je Horšovský Týn. **D kujeme všem, kte í t ídí odpad a využívají sb rný dv r a tímto se p i inili o p kný výsledek.**

P íspíváme tak i k dobré pozici eské republiky v evropském srovnání. U nás je recyklována tém polovina plastových obalových odpad , což je nejvíce v

Evrop . P edstihli jsme N mecko, které po mnoha letech ztratilo vedoucí místo v této statistice. R tak jednozna n potvrdila svou pozici na špi ce t ídní a recyklace obalových odpad v EU.

V recyklaci papíru je R s 90,8 procentní mírou recyklace na druhém míst hned za Ma arskem. eská republika také pat í k pouhé p tici stát EU, které dosahují celkové recyklace obalového odpadu vyšší než 60 procent. (mezi p t nejúsp šn jších stát pat í spolu s Belgií, Lucemburskem, N meckem a Rakouskem).

(Zahradníková, Drahorádová, [www.ekokom.cz](http://www.ekokom.cz))

## Prodáme

.objekt „Šumava“  
v Železné Rud

.ubytovací prostory s restaurací

.možno i pronajmout

.bližší informace tel. . 724805745

(Placená inzerce)

## Ob anské pr kazy

Na ízení vlády z roku 2004 stanovilo, že nejpozd ji do 30. listopadu 2008 je nutno podat žádost o vým nu OP vydaného p ed rokem 2000. Jde o pr kazy bez strojov ítelné zóny („r žovou kartu“). pokud se ješt tímto dokladem prokazujete, doporu ujeme urychlen podat žádost o jeho vým nu. Poslední termín je 30. listopadu.

K vým n pr kazu pot ebujete: žádost, kterou dostanete na správním odboru M Ú, fotografii ( elní záb r), stávající ob anský pr kaz, rodný list, oddací list, rozsudek rozvodového soudu nebo úmrtní list manžela/manželky.

Na našem odboru žádost vy ídíte v pond lí a st edu od 8 do 12 hodin a od 13 do 17 hodin. V jiných po p edchozí telefonické domluv na .tel.: 376361224 nebo 376361225.(Ing. Caroline Zahradníková)

# 1. ro ník soutěže „ O nejlepší šumavský gulášek „

Podrobnosti otiskujeme na stranách 2 a 3

# USNESENÍ z veřejného zasedání ZM . 23 ze dne 29. 9.

## ZM schvaluje:

- za azení pronájmu SLD Pancí , parkovišt Kaskády, lyž. vleku Pancí na program jednání
- podané žádosti o p evod pozemk 637/2 v k.ú. Železná Ruda, 52/24 v k.ú. Alžb tín, od Státního statku Jene .
- smlouvy o budoucích smlouvách o z ízení v cného b emene na vedení sd lovacích kabel spol. O<sub>2</sub> Czech republik a.s. (p eložka komunikace Špi ák x Železná Ruda)
- zám r prodeje ásti p.p. . 59/35 v k.ú. Železná Ruda spol. Bonaccia, s.r.o.
- prodeje ásti p.p. . 413/81 v k.ú. Železná Ruda – M. Šlechta
- prodej pozemku 1261/29 v k.ú. Hojsova Stráž, manž. Roselovým, za cenu 60,-K /m<sup>2</sup> s podmínkou realizace výstavby ve ejn p ístupného h íšt . V p ípad realizace jiné výstavby musí doplatit kupní cenu do výše 1 500,-K /m<sup>2</sup>, s p edkupním právem pro m sto Železná Ruda
- bezúplatné nabytí nemovitostí .p. 7 na stp. . 105/2, stp. . 105/3, p.p. . 52/40, p.p. . 52/159 v k.ú. Alžb tín (objekty bývalé celnice) a dále s chvaluje obsah smlouvy o bezúplatném p evodu nemovitostí shora vyjmenovaných mezi R – a M stem Železná Ruda ve prosp ch M sta Železná Ruda v etn omezujících podmínkách ve smlouv uvedených
- smlouvu o pronájmu se spol. BM Trade – p. Šmíd Ji í, na dobu 10-ti let
- zám r prodeje budovy .p. 12 (bývalá škola) pro z ízení expozice návšt vnického centra NP Šumava
- pronájem SLD Pancí , vleku Pancí , parkovišt Kaskády společ nosti Strangis s.r.o., dle zve ejn ného zám ru s podmínkou jistiny ve výši ro ního nájmu (smlouva bude upravena)
- zrušení pokuty ve výši 22 500,-K paní Daridové
- snížení dluhu o 28 334,50 K , za nájem z nebytového prostoru v .p. 124 v Železné Rud , paní Jan urové Št.
- zrušení faktury ve výši 35 700,-K , v etn DPH, společ nosti Die Volkshochschule Regen
- rozpo tové opat ení .6k 29.9.2008 – viz. p íloha .1/u zápisu/
- p ísp vek Ski Klubu Špi ák na

po ízení asomíry ve výši 30 000,-K - p ísp vek ve výši 44 000,-K jako úhradu služebn LSPP v Nýrsku

## ZM povoluje výjimku ze zákazu stavební innosti podle územního opat ení o stavební uzáv e:

- pro Ing. L. Kloudu, Praha 5, na rod. domy na p.p. . 1290/4, 1290/5, 1290/6 v k.ú. Hojsova Stráž s podmínkami:
  - uzav ení smlouvy dle pravidel bytové výstavby
  - v každém ze dvou objekt bude pouze jedna bytová jednotka
  - v objektech bude 1 NP a podkroví
- pro J. Touška a manž. Valdmanovi, na p emíst ní solária z 1. NP do 2. NP stavební úpravy 2. NP
- pro J. Kortana, Plze a pro všechny garáže v lokalit u AMK v k.ú. Železná Ruda, na zm nu staveb do asných ( adové garáže u AMK) na trvalé
- pro manž. Šlajchovi, Soustov 22, na stavební úpravy ubytovny Hojsova Stráž 5 – vým na krovu
- pro společ nost Bonaccia, s.r.o.
- pro L. Vybírala, Železná Ruda, na úpravu vnit ních dispozic bytu Pancí ská 48, Železná Ruda
- pro manž. Nechvátalovi, Plze , na stavební úpravy objektu „Král Šumavy“ pro kade nictví a nehtové studio s podmínkami:

- uzav ení smlouvy dle pravidel bytové výstavby
- uzav ení smlouvy o spolupráci – vzhled budov

- zadání projektu : „Revitalizace centra m sta“, obsahující ešení okolí kostela, záme ku, M Ú at . 1. máje a p íslušné rozpo tové zm ny

- leny Osadního výboru Železná Ruda, Alžb tín, Debrník: pp. Suk, Nový, Mach, Markel, Zíka, Škývara

## ZM revokuje:

- usnesení . 22/879 z 18.8.2008 (smlouvamezi R a m stem o p evodu bývalé celnice do majetku m sta)
  - usnesení . 22/897 z 18.8.2008 (smlouva s BM Trade- prodejna SPAR)
  - usnesení . 21/850 z 23.6.2008 (pronájem lanovky)
- Všechny body byly nov projednány 29.9.

## ZM nepovoluje výjimku ze zákazu stavební innosti podle územního opat ení o stavební uzáv e:

- pro P. Neužila, Plasy, na zm nu stavby

p ed jejím dokon ením z povolené p ístavby penzionu na rodinný d m - pro J. Kinkoru, Ný any, na zm nu stavby do asné na trvalou – prodejní stánek Alžb tín 52 na prodejnu me du

## ZM odkládá:

- žádost Ing. Ji ího Šedivce, Staving Atelier, o ud lení souhlasu s umíst ním stavby, dvou víceú elových objekt na p. . 159, 1. máje, Železná Ruda.
- žádost o povolení výjimky ze zákazu stavební innosti podle územního opat ení o stavební uzáv e, sdružení podnikatel Kypta x Šístek, na zm nu po tu bytových jednotek novostavby 4 adových RD na p. . 130/5 – zm na stavby p ed dokon ením na bytové domy (24 b.j.), a navrhuje provést kontrolu státního stavebního dozoru
- žádost o povolení výjimky ze zákazu stavební innosti podle územního opat ení o stavební uzáv e pro Stavinvest Šumava, s.r.o., Písek a navrhuje vyžádat stanovisko architekta m sta

## ZM bere na v domí:

- petici „Zachra me Šumavu“. Text petice otiskujeme na stran 3.
- zprávy výbor - Osadní výbor Špi ák, sociální komise.

## Nejlepší šumavský gulášek

**Horský hotel Belveder po ádá 1.ro ník souteže „ O nejlepší šumavský gulášek“ v sobotu 25. 10. 2008 od 19 hodin v jídeln hotelu.**

Do souteže se mohou p íhlásit profesionálové i amatérští kucha i a kucha ky. Jedinou p domínkou je uva it dv porce guláše s jakoukoliv p ílohou a za spln ní hygienických norem doru it dne 5. 10. 2008 do 18 hodin do hotelu. Pokud má jídlo i n jaký speciální název, dopl te je do p íhlášky se svým jménem a adresou pop . pracovišt: nap .název hotelu, pensionu i restaurace.

Odborná porota posoudí, vyhodnotí a vyhlásí vít ze sout že.

Prozradíme prvou cenu - ŠT N - ovšem nikoliv živé, ale malý sud piva.

Pro zájemce budou p ed budovou SOB od 18,30 p ístaveny malé busy,

# PETICE ZACHRAŇME ŠUMAVU

*Svaz obcí NP Šumava je iniciátorem petice, která vyzývá vládu, aby se zabývala budoucností NP Šumava. S obsahem petice v celém znění se nyní můžete seznámit.*

My, níže podepsaní občanské republiky prostřednictvím této petice apelujeme na českou vládu a parlament ve věci ochrany přírodních hodnot lesů v Národním parku Šumava.

Jsmeme znepokojeni situací na Šumavě, kde odumírají největší plochy lesů ve střední Evropě. Lesní ekosystémy v Národním parku Šumava jsou devastovány a zcela ponechány napospas kůrovců. Výsledkem jsou stále se rozšiřující tisíce hektarů suchých lesů včetně zbytků vodních pralesů, likvidace genofondu přírodního šumavského smrku a následně zbytečně vznikající stovky hektarů holin. Nyní je kůrovcem bezprostředně ohrožen i prales v lokalitě významné pro český národ – u Pramenů Vltavy, kde rostou až tisíce staleté stromy. I toto místo má být však zničeno.

Národní park Šumava byl založen pro ochranu přírodních hodnot Šumavy, především lesů, které zaujímají většinu jeho rozlohy. Jeho posláním je uchování a zlepšování unikátního přírodního prostředí, nikoli experimentování malými uzavřenými skupinami nezodpovědných státních úředníků a „ekologů“.

Lesy v Národním parku Šumava jsou důdictví, které nám zanechali naši předkové, a nikdo nemá právo o ně přivřít generace, které přijdou po nás.

Nechceme na Šumavě lesy kácet, chceme, aby se o ně řádně pečovalo, aby se postupně zlepšovala jejich přirozená druhová skladba.

Vyzýváme proto vládu a Parlament České republiky, aby:

1. se bezodkladně začaly zabývat situací na Šumavě;
2. zastavily bezohledné ničení hodnot, pro které byl Národní park Šumava

vyhlášen, a zahájily jejich následnou ochranu podle platných právních předpisů;

3. přizvaly ke řešení odborníky, samosprávu i vlastníky na obou stranách hranice;

4. pravdivě informovaly veřejnost o stavu Národního parku Šumava a o zámerech jeho dalšího směřování;

5. zajistily, že Ministerstvo životního prostředí se bude chovat jako nezávislý státní orgán a nebude ve věcech rozhodování o Národním parku Šumava ovlivňováno úzkou zájmovou skupinou veřejnosti a lenivými nevládními organizacemi;

6. dodržovaly mezinárodní závazky směřující k ochraně přírodních hodnot Šumavy.

Děkujeme.

Petiční výbor: Ing. František Nykles, Fr. Liszta 12, 323 00 Plzeň, Svaz obcí Národního parku Šumava, 384 73 Stachy 422



(Foto na str. 3 - redakce)

(Pokračování ze strany 2)

... které je zdarma a zase ve večer zpět odvezou.

Především prosíme zaslat na telefon 602 406 136 nebo mail - hotelgradl@email.cz

Ke zpříjemnění zábavy bude hrát skupina BRÁCHOVÉ.

Přijďte si zasoutěžit, vyhrát a hlavně se pobavit.

Na úspešné medové pivo PAŠERÁK.

## Srdce zvou mladí a staří Strnadi



Jak již výše uvedeno, Svaz obcí NpŠ je iniciátorem této petice. Jelikož naše motto je též členem svazu obcí, je text petice k dispozici i u nás.

Z usnesení zastupitelstva města otisk tohoto na straně 2 vyplývá, že petice byla na programu jednání. Zastupitelé tuto petici vzali na vědomí.

Listina základních práv a svobod a zákon o právu petičním umožní komukoliv se připojovat k peticím, pokud s jejich požadavky souhlasí a chce je podporovat.

Souhlasíte-li s výše uvedeným textem a chcete využít svých práv a petici Svazu obcí ŠNP podepsat, můžete tak učinit v Informačním středisku Města Železná Ruda.

(V. Drahorádová)

## Sborný dvůr

“Vše souvisí se vším” říkávají zkušeně. Na straně 1 jsme se pochválili za tídní odpad. Zde petice na ochranu zájmů šumavských obcí. Každý ochránce musí začít u sebe. Takže, abychom i nadále byli úspěšnější v údržbě svého nejbližšího okolí, připomíná správně odbor provozní dobu sborného dvora ve Skláské ulici:

**St: 14.00 – 18.00 hod.**

**So: 8.00 – 12.00 hod**

(zahr a drah)

# Sportovec, milovník Šumavy, zakladatel Horské služby Šumava

Antonín Říha, osobnost spjatá s horskou službou se narodil dne 13. 6. 1911 v Jindřichově Hradci. Po maturitě na obchodní akademii v Praze pracoval v Obanské záložně na Smíchově.

V roce 1925 rodina koupila na Špičáku domek, z něhož vybudovala penzion Stella se 16 pokojíky pro rodinnou rekreaci. V roce 1938 však Říhovi museli opustit Špičák a usadili se v Týně nad Vltavou, kde v roce 1940 otec Říha zemřel.

zstal jeho vedoucím do konce roku 1951, kdy vzniklo hraniční pásmo.

Do 25. 5. 1952 pracoval pak jako domovník v chatě na Pancíři. V letech 1952 a 1953 se potýkal se zdravotními problémy a pak nastoupil do vojenské zotavovny na Špičáku. Nejprve pracoval jako vedoucí pomocné kanceláře, později tlovýchovný instruktor. Zde pracoval do roku 1957, kdy se stal zaměstnancem KV STV Plzeň jako náčelník Horské služby Šumava. Tuto

sokolské. V této škole vychoval mnoho lyžařů.

V roce 1947 byl vyslán Ministerstvem školství a kultury do Švýcarska na mezinárodní kurs horské služby, v únoru 1948 založil na Špičáku Oblast Horské záchranné služby Šumava, byl jejím oblastním velitelem až do roku 1952, kdy tuto funkci předal Waltru Kautznerovi do Hojsovy Stráže, protože zřízením hraničního pásma v oblasti Špičáku a Železných Rud téměř ustal lyžařský a turistický ruch. V letech 1949, 1950 a 1951 byl technickým vedoucím ústředních státních kurzů HZS.

I v době chodu pracoval jako obhájce přírody, přednášel v rekreačních



(Setkání k 60. výročí Horské služby; foto HS)

Za okupace byl syn Antonín totálně nasazen u firmy Argus-Motoren v Praze, od 1. 4. 1943 do 15. 2. 1944, kdy byl zajištěn a vyznán v táboře Kienhaid v Krušných horách. Dívky byly rasové - jeho první manželka byla dle tehdejších rasových zákonů míšenka 1. stupně. Zvazněnil se dostal 3. 5. 1945.

Po skončení okupace odešel na Špičák, aby převzal vedení penzionu Stella. Aby jej mohl odborně vést, využil se dodatku k Říhově zákonu. I po uzavření penzionu do sokolského družstva Vzlet v roce 1950

funkci zastával až do odchodu do důchodu v roce 1971.

V roce 1960 se se svou druhou manželkou a synem Antonínem přestěhoval do Železných Rud.

Antonín Říha pracoval ve všech funkcích velmi obětavě po celou dobu pobytu na Špičáku a v Železných Rudách. Od mládí sportoval, největších úspěchů dosáhl v lyžování. Lyžařským cvičitelem byl od roku 1934. V letech 1946-48 byl vedoucím státní školy Svazu lyžařů Republiky eskoslovenské a eskoslovenské obce

státních školách v době okupace o činnosti horské služby, o ochraně přírody, o bezpečnosti v horách. Byl i nadále turistickým vedoucím. Všechnu tuto činnost prováděl z velké lásky k horám, sportu a lidem, přestože se potýkal se zdravotními problémy. Spolupracoval také na filmu Šumavská suita.

Za bohatou činnost organizací, sportovní a tlovýchovnou obdržel mnohá vyznamenání a veřejná uznání. Antonín Říha zemřel v Praze dne 20. 6. 1976.

(Podle kroniky JUDR. F. Strnad)



**Dům HORSKÉ SLUŽBY, Špičák 56, 340 04 Železná Ruda**

tel. + fax: 376 397 100, pohotovostní číslo dispečera non-stop: 376 397 273

web: www.horskaslužba.cz, e-mail: hssumava@horskaslužba.cz



Vážení tenáři,  
od posledního vydání Železnorudského zpravodaje probíhala u Horské služby řada zajímavých akcí.

### Záchrana zbloudilých

Dne 7. a 8. října probíhaly současně výcvik složek Integrovaného záchranného systému Plzeňského kraje. Výcviku se zúčastnili záchranáři Horské služby, plzeňští speleologové, Hasičský záchranný sbor Plzeňského kraje a pracovníci strážní služby Národního parku Šumava.

Výcvik se odehrával v prostoru hory K emelné, nedaleko obce Prášíly. Cílem vlastního výcviku bylo zvládnout různé metody záchran a evakuace osob z těžkopřístupného terénu pomocí lezecké techniky. Výcvik byl zaměřen směřován do prostoru hory K emelná, která byla od 13. století poznamenána intenzivní těžbou zlata. Orientace v tomto prostoru je velice obtížná a pohyb osob je značně nebezpečný. Výcvik probíhal v přátelské atmosféře a za nádherného podzimního počasí. I tady se opět potvrdil přínos



pracovníků strážní služby Národního parku Šumava pro systém integrovaného záchranného systému. Perfektní místní znalost prostředí je pro záchranáře neocenitelná a rozhodně zkracuje čas doby vlastní záchraně osob.

Strážci NPŠ Petr Šrail a Míra Štádler seznámili záchranáře s historií tohoto zajímavého místa, popsali poutavým způsobem společně s těžbou zlata v této lokalitě a hlavně poskytli perfektní servis při vlastním výcviku. Plzeňští speleologové na závěr výcviku seznámili všechny záchranáře s problematikou záchraně osob v důlních dílech a pod povrchem naší země.

### Nová vozidla

8. října probíhala v Praze slavnostní předání nových vozidel pro Horskou službu z rukou ministra pro místní rozvoj pana Jiřího Unky.

Ředitel úřadu Horské služby Ing. Luboš Veselý převzal od ministra 9 nových vozidel VW Transporter, která byla předána do jednotlivých oblastí našich hor. Šumava převzala dvě nová vozidla, která nahradí stávající vozidla v pracovních obvodech Zadov a Kramolín. Jedná se o upravená vozidla VW Transporter s pohonem všech kol, která jsou uzpůsobena svým provedením a vybavením k jízdě ve složitém terénu.



Přiroda přetvořila hřebenovou trasu optikou do podoby starých fotografií, kdy byly vrcholky naší Šumavy bezlesé. Horská služba se vrací v tomto prostoru opět k povinnosti vytyčit turistické cesty

pro zimní období, pro bezpečný pohyb návštěvníků našich hor. Připravení byla použita i těžká technika našeho leny Petra Pospíšila a práce šla rychle „od ruky“. Touto cestou děkujeme za usnadnění práce při rozmíslování tyčí.

### Oslava „narozenin“

11. října probíhala v hotelu Stela na Špičáku setkání veteránů a členů Horské služby u příležitosti 60. výročí založení Horské služby na Šumavě. Hotel Stela byl vybrán zaměřeně. Před 60 lety byla právě v tomto hotelu založena Antonínem Říhou Horská služba na Šumavě.

Setkání probíhala ve velmi přátelské atmosféře a už asi bezmála stačilo státníkům. Právě díky neúnavné práci těchto lidí, kamarádství a lásky k horám máme Horská služba sobě i v současnosti.

Michal Janůra, náčelník Horské služby, foto:HS

### Ty ové znaení

10. října bylo vytvořeno v prostoru hřebenové cesty z Pancířky na Mstěcké ty ové znaení. Poslouží k lepší orientaci exponované části, která byla nejvíce postižena orkány Kyrill, kdy je pohyb při náhlé změně povětrnostní situace na turistické cestě v tomto prostoru značně obtížný. Znaení bude sloužit nejen turistům v zimním období, kteří tento kout Šumavy hojně navštěvují, ale také pro orientaci obsluhy rolby při úpravě turistických

běžeckých stop. Hřebenovka Pancířky, Mstěcké, Přenětice je vyhlášeno u hřebenovou cestou pro milovníky a vyznavače bílé stopy. Ze starých fotografií je patrné, že ty ové znaení v tomto prostoru bylo instalováno již dříve a usměrňovalo lyžaře na hřebenové cestě.



# HASIČSKÝ ZPRAVODAJ



Kralovická 31 - Železná Ruda - 340 04 web: [www.hasicizr.estranky.cz](http://www.hasicizr.estranky.cz) - tel.: 376397150 - mobil: 724347596

Vážení tenáři,

*jak jste zvyklí, každý měsíc se dozvídáte nové informace o mimořádných událostech, které se staly v našem širokém okolí. Dnes jsme přidali užitečné informace, které zkušení motoristé jistě nepotřebují, ale pro osvětlení paměti se určitě hodí. Informujeme o nové dopravní značce, která se možná objeví v našem okolí a výhodách používání zimních pneumatik za účelem zvýšení bezpečnosti provozu na silnicích.*

## Události za 13. září - 13. říjen 2008:

**požár - 1x dopravní nehoda - 3x technická pomoc - 5x únik látek - 3x**

14.9.2008 - Odstranění spadlého stromu, který zablokoval cestu na Samotách.

14.9.2008 - Likvidace sršňového roje a hnízda z penzionu na Bráhlíku.

15.9.2008 - Odstranění olejových skvrn z ulic: Na Svahu, 1. Máje a Skláská. Celkem spotřebováno 70Kg sorbentu. Další zásoby sorbentu musela převézt jednotka HZS Klatovy.

20.9.2008 - Další odstranění dvou sršňových hnízd z chaty na Bráhlíku.

23.9.2008 - Dopravní nehoda osobního automobilu mezi Špičákem a Hojsovou Stráží.



osobního automobilu Peugeot na kluzké, čerstvě položené asfaltové silnici vyjel ze zatáčky a náhle narazil do stromu. Zdravotní záchrannou službou byl odvezen do nemocnice k vyšetření. Nicméně vážným zraněním zabránil použitý bezpečnostní pás.

Provedli jsme protipožární zabezpečení, asistovali u odtažkové služby s naložením vraku vozidla a uklidili vozovku od rozbitých částí

vozidla a vyteklých provozních kapalin.

26.9.2008 - Odstranění olejové skvrny ze silnice Šumavská a Belvederská. Skvrna byla dlouhá cca 150m.

28.9.2008 - Odstranění následků dopravní nehody pod Hojsovou Stráží. Jednalo se o státní osobního automobilu a srny.

1.10.2008 - I přes poměrně chladné počasí jsme likvidovali sršňové hnízdo z domu na Hojsovou Stráží.

1.10.2008 - Při návratu od předchozí události nám bylo nahlášeno další sršňové hnízdo v Hamrech, které bylo zlikvidováno jako to předchozí, pomocí chemického postřiku.

4.10.2008 - Likvidace menší olejové skvrny mezi Špičákem a Hojsovou Stráží.



8.10.2008 - Požár propan-butanové lahve na silnici mezi Špi ákem a Hojsovou Stráží, kde Správa a údržba silnic provád ěla opravu povrchu vozovky. Lahev stihla p ed naším p ějezdem „vyho et“ a našt stí nedošlo ani k jejímu zah átí a p ípadnému výbuchu.

9.10.2008 - Dopravní nehoda dodávky na hlavní silnici mezi Ž.R. a Klatovy - na Starém Brunstu, pod Nejvyšším bodem. ěidi dodávky p i projížd ní zatá ky vyjel ze silnice a spadl na bok, do p íkopu. Z vozu po nárazu za ala unikát nafta, kterou jsme zachycovali do úkapové vany, aby nedošlo k zne išt ní nedalekého potoka K emelná. Provedli jsme zajišt ní automobilu proti p evrácení, protipožární opat ění a zajišt ní místa nehody. Po vyšet ění události Policí R jsme pomohli odtahové služb s vyprošt ěním a naložením automobilu. Po t ěm dvou hodinách byl zásah ukon ěn



**Blíží se zima... Chystejte se p ezout!**

Na mnoha diskusních fórech i v oby ejném život se do ítám a doslýchám o názorech, že zimní pneumatiky jsou na autech v zimním období zbyte né. Nechceme nikomu kázat, ale ukážeme n kolik zásadních argument :

To, že za zimní pneu jsou vyhozené peníze, je zásadní nesmysl! Vždy p i používání zimních pneumatik šet ěte ty letní, takže vydrží déle.

Dle novely vyhlášky vešla v platnost nová dopravní zna ka - C 15a. Ta platí v období od 1.listopadu do 30.dubna. Tam kde je užita se smí pokr ovat v jízd jen se zimními pneumatikami, nebo sn hovými et zy. U automobil do 3.5 tuny navíc musí být hloubka dezénu min. 4mm, u voz nad 3.5 t je to 6mm. Konec platnosti této zna ky je ukon ěn standardn - stejná zna ka p eškrtnutá šikmým červeným pruhem. Za



nedodržení zna ění hrozí pokuta 2000,- K a ztráta jednoho bodu.

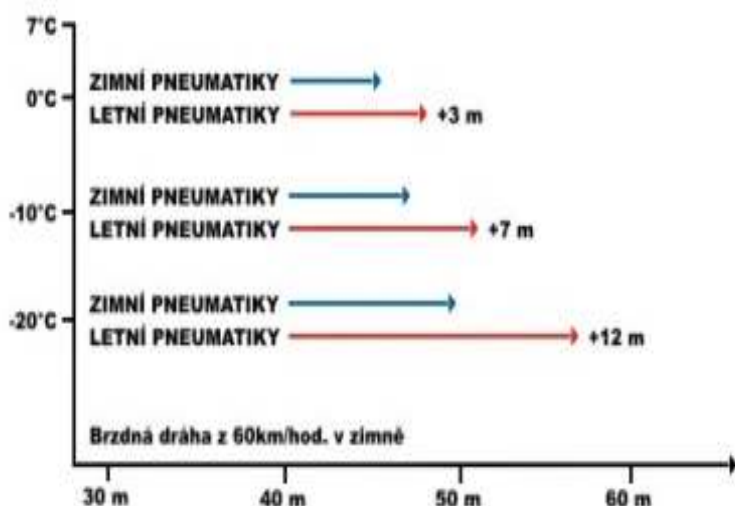
Rozdíl v letní a zimní pneu je v odlišném složení sm si používané p i výrob . Sm s pro letní pneu totiž p i teplot pod +7°C velmi nebezpe n tvrdne a ztrácí tak i za normálních okolností dostate ný kontakt s vozovkou. Zimní pneu je naopak z m k í sm si a zachovává si p ělnavost k vozovce i za teplot hluboko pod bodem mrazu.

Zimní pneu jsou konstruovány i pro provoz v rozmezí teplot +7°C až +40°C, kdy si stále zachovávají optimální vlastnosti, akorát se rychleji opot ebovávají. Je dokonce doporu ěno, pokud klesne hloubka dezénu pod 4mm „dojezdit“ takovou pneumatiku v letním období až na povolených 1,6 mm.

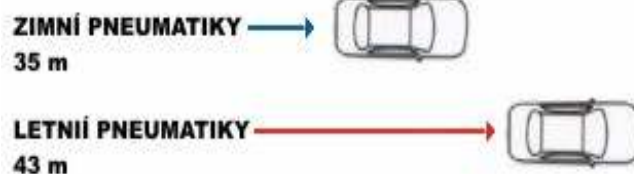
Opravdové rozdíly mezi zimní a letní pneumatikou jsou pak nejvíc patrné z konkrétního chování automobilu v b žných situacích. V n kolika testech bylo zjišt ěno, že v z jedoucí na zasn ženém povrchu rychlostí 80km/h pot ebuje k úplnému zastavení na zimních pneumatikách p ěbližn 70m. Stejný v z s letními pneumatikami však má brzdnou dráhu asi 110 m, to znamená o 40 m více!

Ze statistik také vyplývá, že v zimním období je pravd podobnost havárie až šestkrát v tší, která se p i použití letních pneumatik ješt ě více zvyšuje. Finan ní výhodnost investice do p ezutí pneumatik, umož ůující v tší kontrolu a bezpe nost vozu je pak více než patrná.

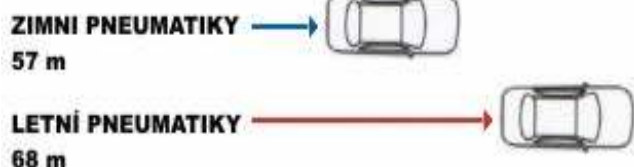
Filip Brož



**BRZDNÁ DRÁHA Z 50 KM/H NA SNĚHU**



**BRZDNÁ DRAHA Z 30KM/H NA LEDU**



# Poznali krásná místa a těšili se na výhru

## Celosezonní soutěž „Železnorudské vrcholy“ skončila, výherci vylosováni

1. října o desáté hodině byla v Informačním turistickém centru města Železná Ruda zakončena losováním cen a výherců výše jmenovaná soutěž, která dokázala po celou letní sezonu od 1. 6. do 30. 9. 2008 zpestřit pobyt na Železnorudsku více než pět tisícovce turistů a návštěvníků Šumavy.

Na vrcholu Pancíře, Špičáku a na kótě „Pod Polomem“ byla ve schránkách umístěna soutěžní razítka, která si soutěžící sami otiskovali na soutěžní kupon z ITC.

Po odevzdání vyplněného a orazítovaného kuponu tamtéž se již mohli účastníci soutěžit na to, že se stanou výherci různých víkendových pobytů na Železnorudsku, poukazů na zboží a certifikované šumavské výrobky, servisní služby ski a cyklo, ale také na celosezonní permanentku na špičácké sjezdovky. Již v průběhu soutěže byla odměnami propagací materiály Železnorudska a turistické ústnice - Bára Houdková z Plzně.

Soutěž „Železnorudské vrcholy“ zdárně probíhala také proto, že o soutěžní razítka bylo na jednotlivých stanovištích velmi dobře pečováno. Díky tomu patří zaměstnancům

Sportovního areálu Špičák, paní Klášterkové z Horské chaty Pancíř a panu Nedvědi, zaměstnanci NP Šumava, který se svému dobrovolnému úkolu v novalpímo nadstandardně.

Soutěž byla jejími účastníky hodnocena velmi pozitivně, neboť jak sami říkali: „Poznali jsme krásná místa Šumavy a ještě se můžeme těšit na příjmení pěkvením v podobě možné výhry.“

Přání v tšiny z nich, aby se příští letní sezonu soutěž opět konala, bude jistě vyslyšeno s tím, že nová trasa pro turisty na Železnorudsku bude nejméně stejně tak zajímavá, jako ta po železnorudských vrcholech.

Soutěž by ale nemohla probíhat bez sponzorů. A tak rádo dovolte jedno velké podkování všem, kteří neváhali a pro tuto soutěž, potažmo i pro zpestření a rozvoj turistiky v tomto regionu, v novalpíhodnotné ceny.

Sponzory soutěže:

Cukrárna CHARLOTTE, Železná Ruda,  
Hotel GRÁDL a BELVEDER, Železná Ruda,  
OREA Wellness hotel HORIZONT, Špičák,  
Pension BÖHMERWALD, Železná Ruda,  
Penzion HABR, Železná Ruda,  
Penzion VYHLÍDKA, Hojsova Stráž,  
Provozovatel motokárové dráhy na Špičáku p. BERKA,  
RUSTIKAL, Železná Ruda,  
eznictví ŠNEBERGR, Železná Ruda,  
SKI SNOW MAX, Železná Ruda,  
SPORTAREÁL Špičák.

(ITC Železná Ruda, V. Šebelík)



## Blahopřejeme

V měsíci říjnu slaví svá významná výročí narození tyto železnorudští občani:

2. října: paní Hana Štaudiglová - 80 let
  11. října: paní Antonie Legátová - 65 let
  16. října: paní Zdeňka Sekelová - 65 let
  13. října - Ing. Miroslav Hrach - 70 let
  21. října - Ing. Alois Janůra - 70 let
  18. října - pan Jaroslav Bešta - 75 let
- Všem jubilantům přejeme pevné zdraví, hodně štěstí a spokojenosti v dalších letech. Paní Sekelové navíc hodně síly, trpělivosti a pevné vlivy i o nemocného manžela.

Sociální komise

## Z práce městské knihovny

Milí přátelé, již na konci měsíce září skončila malá soutěž pro děti 1. stupně základní školy s názvem NEJHEZDÍ PRÁZDNINOVÝ ZÁŽITEK.

Vybrala jsem 3 nejzdailejší obrázky:

1. místo - Kříž Milan
  2. místo - Jarošová Karolína
  3. místo - Podlešáková Nikola
- Sladké ocenění si výherci vyzvedli v knihovně. **S R D E N**  
**BLAHOPŘEJEME!**

Také v tomto měsíci navštívili knihovnu novopečení prvníci. Při knižce jsme si popovídali a děti nakreslily postavy z pohádkových knížek, které jsme si v knihovně vystavili.

Chtěla bych také upozornit, že zde stále funguje bazar knih, kde si mohou připadní zájemci vzít za symbolický poplatek vybrané knihy a platí to také pro návštěvníky Železné Rudy.

Přejí všem sluníkový den a krásné babí léto.

Vaše knihovnice Venda M.



## Cyklisté a lyžař i jsou u nás vítáni

Dovolte mi trochu se poohlédnout za uplynulou letní cyklistickou sezónou z pohledu majitele a poskytovatele služby lyží, snowboard a horských kol. Po letech stagnace byl letos patrný vzrůst po tu cykloturist. Je možné konstatovat, že turisté letos zašli využít možnost zapůjčení kol, což má nesporné výhody zejména pro ty, kdo přijíždí z měst. Pro nás ve firmě Ski-Snow Max je to výzva, abychom zkvalitnili a rozšířili služby. Mám tu na mysli zejména možnost zapůjčení kvalitních kol, acyklo doplněk a rychlý servis.

Není jednoduché říct, pro letos byli turisté na kolech. Příčin je víc. Návštěvníci si pochvalují množství cyklostezek, které jsou v naprosté většině dobře značeny a vylepšovány. Další příčinou byla rychlost, s jakou probíhala likvidace kalamity po orkánu Kyrill a opravy cest. Ostatní tradici kritici Správy NP a CHKO Šumava tentokrát ubrali na síle hlasu. Šlo to fakt rychle. Jsou tu i další faktory: Velké množství turistů láká lanovky na Špišáku a na Pancí a zejména to, že se na nich opravují i kola. Dalším argumentem pro náš region byl cyklobus, resp. pravidelný

zelený autobus s přílohou pro kola a cyklobusy z Plzně a eských Budovic. Tak se totiž turisté mají šanci dostat do míst, která jsou normálně nedosažitelná. Ponejmenším se díky autobusům nemusejí vracet stejnou cestou k autu. Je jen škoda, že cyklobusy jsou provozovány jen do konce školních prázdnin. Sezóna na Šumavě se totiž prodlužuje, natahuje do délky a rád si tu zaprorokuju, že ještě pár kol půjde, pokud budou na konci října nebo začátkem listopadu hezké slunce a víkendy. Kvituji i to, že terénní pracovníci Správy NP Šumava se zašli ve zvýšené míře inovovat informační část své služby (nejen té restriktivní). Návštěvníci tak významně přispívají k pobytu na Šumavě. Dalším faktorem je dobře fungující práce lanových služeb. Jejich zásahy byly rychlé a přesné.

Dležitou kapitolou cyklistiky na Šumavě je otevření špišáckého Bike Parku. Tento podnik hodnotí naši zahraniční turisté na výbornou. Bike Park sám láká v podstatě jen specifickou vrstvu bikerů a extrémních jezdců, ale to, že existuje, je velká reklama i pro ostatní turisty a tím i pro celou Šumavu. Totéž platí o Lanovém centru Nad

nádražím. Je to areál na úrovni. Provozují se tu sjezdové káry, je tu dostatek hůlů a jiné atrakce. Lanové centrum samo slouží sice také „jen“ specifické vrstvě adrenalinových turistů, ale zároveň přispívá k obrazu Železnorudska jako turisticky atraktivního, vstřícného regionu.

Rostoucí počet turistů na kolech je jasným znamením, že pro turismus se na Železnorudsku i jinde na Šumavě udělalo hodně. Ale pořád je co zlepšovat! Jsou oblasti, kde se udělalo málo nebo vůbec nic. I my jsme se snažili přispět k dobrému pověstí našeho regionu. Vybudovali a označili jsme okruhy, které se v létě používají pro stále oblíbenější chůzi s holemi (Nordic walking) a v zimě k výletům na sněžnicích. V současné době se připravujeme na zimní sezónu. Nakupujeme nové vybavení pro poskytování, zlepšujeme servis lyží a snowboard. Využíváme moderní strojní vybavení a technologie. Našími zákazníky mohou být jak běžní lyžaři, tak závodníci, kteří už zimní sezónu dávno zahájili. Snažíme se dle všeho pro spokojenost klientů a návštěvníků Šumavy. Chceme, aby jim pobyt šel. A my nezbyvá než popřát všem těm, kdo u nás už byli nebo se k nám chystají, krásnou zimní sezónu.

Petr Filip, majitel firmy Ski-Snow Max, filip.pe@quick.cz, mobil 603 524 262

## Buďte rádi, že máme Rudu

Pamatuji jako malý školák, jak tabulky Pozor! Hranice pásma! Vstup jen na povolení! sestoupily někdy na přelomu padesátých a šedesátých let až dolů za poslední domy na dnešní sjezdovce 2 na Špišáku. Pamatuji, jak nás při vyprovázení kamarád ze Západního Berlína hnali vojáci od první závory mezi viaduktem a zatáčkou před Alžbětínem. Tam už jsme nesměli. O Alžbětíně jsme jen tu a tam slyšeli vyprávět. Mě tam třeba dříve truhla Geiger. Tak nám o tom zapovězeném kraji o nás něco řekl. Zvlášť barvitě se vyprávělo, když někdo utíkal přes hranice. To litaly svítilce a byla slyšet stělna. Nejlíp se utíkalo těm, kdo měli propustku „za dráty“. Vyprávělo se o jednom, co den za dnem voil cihly z bourské na nádraží Alžbětín, pohraničníci ho přestali bedlivě sledovat a on se jednoho dne sebral, přeskočil plot (tam už nebyla žádná signálka) a vzal roha. Cihly nechal u nás v republice.

Dneska si už něco takového neumíme představit. Můžeme jít podél Svárožné po řádě jako chodívali moji prarodiče a nikdo nám nic neudělá. Můžeme překročit zelenou hranici a na silničním přechodu nemusíme ukazovat pas ani odevzdávat Celní a devizové prohlášení. Přes všechny výhody k dnešní době je nám volněji a líp se dýchá. Dokonce ani ta „nová zelená opona“ není tak neprůstelná jako bývala ta stará

železná. Kolikrát slyším od přátel, že na Šumavě si stejně jdou kam chtějí a že jim to nějak ochrání, že vlezl na záda. To se o pohraničníkovi říct nemohlo, protože měl kvěry. Ostatní hranice chodník mezi Jezerní strouhou a Ostrým je dobře prošláplý a vede k nám tučet přímek. Až si říkám, že pro ochranu přírody by bylo lepší pustit sem lidi, třeba jen v určitých obdobích než aby si chodil každý jak chce, když chce. Na oblíbeném webovém serveru [www.silvarium.cz](http://www.silvarium.cz) jsou o tom velké diskuse. Jeden v dec tu píše, že pustit lidi na hranice není možné a druhý v dec tvrdí opak. Zapeklitá věc.

Nebo si vezmu Gerlovu Huť. Je tam nové parkoviště. Oběrstvení. Cyklostezka. Dneska můžete na křižovatce jít (jet) nejen doleva (směr Hofmanky nebo Javorná) ale i doprava (směr Polom, Laka, Prášily). Možná ta mladá maminka, co se přijela s kočárkem „hemžit po Šumavě“ (jak píše) už tu minulost železné opony ani nezná. Pro ni je eská a bavorská Šumava prakticky jeden celek. Na Larušíně a Tinulíně blogu (je to deník jejího a dvouleté dcery) na [www.families.com](http://www.families.com) takhle mladá maminka píše: „Po vřejším odpovídku jsme si zase dneska vybrali v tšij vejlet - kabinkovou lanovkou jsme vyjeli na Velký Javor (1456 m), asi hodinku jsme se tam courali s kočárami a fotili vrcholové fotky, posedli v místní restauraci s eským majitelem a pak dole ještě nechali holky vyblbnout na

dostatek hůlů. V druhý přelom dne jsme si ještě udělali vejšlap skrz místní prales do místa nazvaného Schwellhäusel, což bylo takový malebný údolí koho hospodku, kde epovali vlastní kvasnicové pivo a mošt. Veer jsme pak ak ní den završili hraním kuželek na penzionu.“

A tak si myslím, že celkově se v cí v té naší Železně Rudě vydaly k lepšímu. Ruda už není na konci, ale uprostřed Evropy. Můžeme lyžovat na Špišáku i na Javoru a na dalších místech, můžeme na kole starobylou alejí na Debrník a pak si dát pivo ve Schwellhäuselu. A i když nás plno v cíštve (pro jsou díry v silnici, pro tenhle barák není opravenej, pro tu stánka i prodávají šmejd), tvrdím, že celkově je líp. Hezké penziony, cukrárny, prodejny potravin, restaurace, poskytování kol a lyží, benzínové pumpy. Je tu pekárna, pošta, prodejny novin, knihovna s internetem. Mohlo by toho být víc? Mohlo. Ale i tak bych byl spokojen s tím, co máme. Pojme si jednou říct, co je dobrý a mohlo by být ještě lepší místo toho, abychom se rozložili nad maličkostmi a nadávali, jak tenhle lže a támhle ten krade. Nezávěme podnikatelů jejich penziony, lanovky a vleků, vždy oni své majetnictví vyvažují všemi riziky, do kterých jdou. Buďte rádi, když v Rudě vznikne něco nového a přímého, i když nám to nepatří. I v galerii obrazů každé přímé plátno přispívá k dobrému pověstí galerie. A je Železná Ruda místem, kde se lidi chovají k sobě přímě.

Radovan Holub

## Don Quijote de la (m)Ancha



a herci využívají konkrétní situace k dotváření atmosféry donkichotského poselství.

V Železném Rudu se toto představení hrálo již podruhé. Poprvé bylo urenožák mškoly.

Představitel Dona Quijota Lenoire Montaine (vlastním jménem Ing. Zdeněk Mazák) hraje

výhradně tuto roli. Hraje ji již 18 let a hraje esky i v ostatních jazycích.

Spolu s hlavními postavami bylo obsazení rolí velmi zajímavé. Fotografie dokazují, že úspěšně sklidili i Eva Hašová jako Dulcinea, Martin Červenka, Milan Kříž a vlastně všichni diváci v rolích studentů.

Herce prozradili, že je trochu

Ve druhé představení divadla **KLAUNIKY** v pátek 10. října znamenalo pro diváky jeden a půl hodiny bříšní gymnastiky.

První úsměvné okamžiky nenasvědčovaly tomu, že nás čeká et z originálních hereckých výkonů doprovázených v tšimí i menšími výbuchy smíchu, n kdý tém nezastavitelnými.

Viděli jsme jediné české představení provozované v šesti jazycích, které patří zároveň k nejhranějším představením v Evropě. Akteři prozradili, že se hraje již od roku 1988. Představení trvalo 4 hodiny. V devadesátých letech bylo přeloženo do španělštiny, angličtiny, francouzštiny, němčiny a ruštiny a hrálo se již ve 12 zemích. Každé představení je trochu jiné, vzniká ve spolupráci s diváky



překvapilo obsazení první řady, kde seděly žáci z nižších tříd školy. Některé z nich si v dramatu také zahrály a byli to záslužní odměny.

Fotografie dokazují velké herecké výkony všech přítomných.

(V. Drahorádová, foto redakce)

## HALLOWEEN

V hodinách angličtiny se žáci pravidelně seznamují také s realitami anglicky mluvících zemí. V říjnu k nim patří oblíbený a velice známý svátek Halloween /31.10./, především Všechny svatých spojený s různými taškovými mladými lidmi v kostýmech. Symboly tohoto svátku jsou vydlabané dýně s hrůzostrašnými svítícími obličejy, kostlivci, duchové, arod jnice, monstra a černé kočky. Z barev převládá černá, oranžová, bílá a zelená.

Žákům 3. a 5. třídy je Halloween natolik blízký, že se s nadšením sobě vlastním výrazně podíleli na podzimní výzdobě interiéru základní školy. Jejich krásné strašidelné práce můžete obdivovat na nástěnce The English Corner /Anglický koutek/ v 1. patře. Pojte se s námi!

Mgr. Bc. Lucie Havlíková



# Poražení si osladili život

Na 7. ročník Železnorudského závodu organizovaného kynologickou organizací Železná Ruda se sjelo 17 závodníků. Kromě domácích se zúčastnili soutěžící z Nýrska, Sušice, Vimperku a lenové Záchrané brigády kynolog Plzeňského kraje. Jak vysvětlila předsedkyně poádajícího klubu Renata Neumannová, závodilo se v pět kategoriích. Základní ovladatelnost psa /ZOP/, zkouška psa upotřebitelnosti 1. stupně /ZPU1/, tyto kategorie jsou podle zkušebního řádu zaměřeny na nekonfliktní chování psa v přítomnosti lidí a ostatních psů, a dále přibližuje, že základní ovladatelnost, již se zúčastnili soutěžící, od zvířat vyžaduje odpovídající reakce na povely sedni, lehní, vstaň, ukládá jim dvouminutové setrvávání v klidu bez přítomnosti pána, dále musejí zvládnout například chůzi po nepřijemném materiálu, což mohou být PET lahve, kusy dřeva, pletivo, vlněná plechy a podobně. Dále se musí pes v náhubku nechat přenést od cizí osoby, aniž by dal najevo nespokojenost a agresivitu. Vítěz této kategorie se stal Pavel Sudzina s labradorem Boldem ze Záchrané brigády kynolog Plzeňského kraje, druhý byl Václav Melkus se psem border kolie Atosem ze Sušice a třetí Eva Ulmová s fenkou německého ovčáka Wrenou z Vimperku.

Vítězství ve zkoušce upotřebitelnosti psa 1. stupně, které obsahuje poslušnost bez vodítka, přinesení aportu, známé překážky a také se od psa vyžaduje, aby prokázal vyrovnanost poté, co v jeho blízkosti zazní nepřijemný nárazový zvuk. Vítězství se v této kategorii stalo košístí Magdy Voldichové s německým ovčákem Billym z Vimperku, druhá byla Michaela Pupalová s rotvajlerem Arturem z Vimperku a třetí Josef Baláž s německým ovčákem Adirem z Nýrska.

V kategorii zkoušky základní ovladatelnosti /ZZO/ musí pes zvládnout chůzi na vodítku, přinesení aportu, odložení vleže za pochodu na vodítku. Zde si nejlépe vedla Lucie Punochová se psem border kolie Darem z Vimperku, druhá byla Tereza Králová s křížencem Tomem-Vimperk a třetí Eliška Haladová s labradorem Mikym z Železné Rudy.

Základní minimum obsahuje rovněž poslušnost na vodítku, sedni, lehní, vstaň, aport, ale také ještě obranu /nalezení a dále zadržení figuranta./ Vyhrála Renata Neumannová s fenkou německého ovčáka Cerry /Železná Ruda/, za ní skončila Jiřina Machová, taktéž s fenkou německého ovčáka Ritou /Vimperk/ a třetí Jan Šmol se psem flanderským bouvierem Framem.

V poslední kategorii všestranného výcviku psa

1. stupně je poslušnost podobná jako u základního minima, překážky, odložení za pochodu vleže bez vodítka a opět obrana /obrana psůvoda před napadením a zadržení figuranta na 25 kroků/. Zde si nejlépe vedla opět Renata Neumannová s fenkou belgického ovčáka Bonnou /Železná Ruda/, druhá se umístila Magda Voldichová s fenkou německého ovčáka Bessy /Vimperk/ a třetí Iveta Píbová s německým ovčákem Xerem /Sušice/. Ti, kteří se v kategorii ZOP a ZVV1 umístili jako poslední si odnesli dort jako cenu úcty. Nejmladší účastníci závodu byla Eliška Haladová, která si za svou odvahu závodit s dospělými odnesla sladkou odměnu ve formě dortu.

Závod nebyl určen pouze pro psy s přikazem pít vodu, a tak se na fotbalovém hřišti kromě německého ovčáka objevil i rotvajler, belgický ovčák, křížec, border kolie, krátkosrstá kolie, flanderský bouvier a labrador.

Ovladatelnost a nekonfliktnost by měly být samozřejmostí každého psa. Místní kynologická organizace děkuje všem sponzorům za poskytnuté finanční prostředky a včasně. Dále děkuje Fotbalovému klubu za poskytnutí fotbalového hřiště. Ocenění si zaslouží za celoroční práci všichni psůvodci, za spravedlivé hodnocení Eva Karvánková a za poctivě odvedenou práci figuranta pan Jiří Šamonil. Dále bych chtěla poděkovat Monice Pospíšilové, Janě Hřívové a Ivě Haladové za perfektní zázemí a starost o naše závodníky a jejich hladové žaludky.

(R.Neumannová)

Nabízíme Vám příjemné posezení v moderním interiéru naší kavárny s širokou nabídkou teplých a studených nápojů. Prostor kavárny je možno pronajmout pro různé společenské akce. Jako specialitu pro vás máme barmanské show ve spolupráci s Zanzi barem a firmou Berentzen.

(Placená reklama)

### 3. Železnorudský cyclingový maratón

V sobotu 22.11.2008 zveme zájemce do Pensionu Böhmerwald kde se od 15:00 bude soutěžit.

Po zahájení čeká soutěžící náročné odpoledne.

Program: 15.00 - 16.00 / hezky seky a rychle/ - Tomáš

16.00 - 16.10 / přestávka na občerstvení/

16.10 - 17.10 / rychleji, ale s rozumem/ - Tomáš

17.10 - 17.30 / přestávka na odpočinek a občerstvení/

17.30 - 18.30 / z vesela a do kopce / - Tomáš

18.30 - 18.45 /stretnutí a protažení/

19.00 - ----- slavnostní vyhlášení a dobrá večeře

\* lehké občerstvení a iontové nápoje zajišťuje

\* v ceně vstupného je slavnostní večeře a 1 nápoj na oslavu po maratónu

\* pro nejpilnější a nejdůležitější připraveno malé překvapení

\* startovné: 369,- Kč

\* akci nedoporučujeme úplně za každých okolností

Rezervace na telefonu: 603218860, 376397295

Rezervujte si rychle, v případě většího zájmu přesuneme akci do tlocvičky. Pro účastníky maratónu je připraveno ještě výhodnější předplatné na lekce spinosu: 20-ti karta /20 vstupů 1100,- Kč / a 30% sleva na masáž.

**Sportu zdar a spinosu zvlášť přeje  
Pension Böhmerwald**



### Debrnické okruhy

Tradiční 19. ročník běžeckého podzimního závodu probíhal za krásného počasí na atletické dráze školního sportovního areálu a lesních cestách vedoucích ke státním hranicím. Na dráze závodily děti a mládež. Vrcholem je závod dorostenců na jednu míli. Letos zvítězil kašperskohorský talentovaný závodník Chlada.

V hlavním závodu mužů, žen a juniorů probíhal výborný běžecký souboj mezi domácími lyžařem z Tatranu Jakubem Koňánem a zkušeným tábořským atletem Radomírem Soukupem. V posledním stoupání se od soupeře odpoutal Jakub Koňán a v kvalitním zásevu zvítězil. Mezi ženami neměla konkurenci vimperská závodnice Šárka Grabmüllerová.

Na závěr zde ilého závodu po adatelé z Tatranu a Ski klubu Železná Ruda vyhlásili po adí nejlepších běžců Železnorudské kotliny, kde se sítá jarní a podzimní závod. Mezi muži byl nejlepší Radomír Soukup z Tábora a nejrychlejší ženou byla Olga Honsová z Nahošína. (CtiDra)

(Placená reklama)

**ŽELEZNÁ RUDA**

**coop**

**TIP**

Obchodní dům  
ulice 1.máje

www.zkdsusice.cz ZÁKAZNICKÁ linka 800 175 684 zdarma

Při předložení plastové věrnostní karty



od 1. do 15.října 2008

**Puding se šlehačkou**

vanilka, čoko 200 g Ranko



zaplatíte POUZE

**5,90**  
~~7,90~~

Zákazník, který při placení nepředloží plastovou věrnostní kartu, nakupuje toto zboží za běžnou cenu, tj. 7,90 Kč.

od 16. do 2.listopadu 2008

**Svíčka hřbitovní**

třídenní s krytem DOMA



zaplatíte POUZE

**9,90**  
~~16,90~~

Zákazník, který při placení nepředloží plastovou věrnostní kartu, nakupuje toto zboží za běžnou cenu, tj. 16,90 Kč.

Železnorudský zpravodaj. Vydává ho státní Železná Ruda, Klostermannovo nám. 295, 340 04 Železná Ruda. Registrováno Min. kultury pod číslem MK RE 11849. Elektronická verze: www.sumavanet/zeleznaruda/zpravodaj.

Redakční rada: Radovan Holub, Věra Drahorádová. Přijímá inzerce: Věra Drahorádová; e-mail: ve.dra@seznam.cz.

Náklad 1000 výtisků. Uzavírá se: 15. každého měsíce. Redakce si vyhrazuje právo na krácení příspěvků.